# **SONY**®

## **MP3 Manager Software** for Sony Network Walkman

Instruções de funcionamento



"WALKMAN" é uma marca comercial registada da Sony Corporation para representar os produtos com auscultadores estéreo.

לעדאובער é uma marca comercial da Sony Corporation.



© 2004 Sony Corporation

### O que pode fazer com o MP3 File Manager (Gestor de ficheiros MP3)

Pode transferir facilmente ficheiros áudio MP3, utilizando o software MP3 File Manager (Gestor de ficheiros MP3), para o Network Walkman no mesmo formato (MP3), ao contrário do que acontece com o software SonicStage, que converte ficheiros áudio MP3 para o formato ATRAC3 ou ATRAC3plus.

O software MP3 File Manager (Gestor de ficheiros MP3) vem instalado de origem no Network Walkman; não é necessário instalá-lo.

No entanto, antes de utilizar o software MP3 File Manager (Gestor de ficheiros MP3), tem de instalar o software SonicStage a partir do CD-ROM fornecido com o computador. O computador só reconhece o Network Walkman se o software SonicStage (incluído no CD-ROM fornecido) estiver instalado. Se utilizar um computador que não tenha o software SonicStage instalado, tem de instalar o ficheiro do controlador relativo ao Network Walkman a partir do Web site de assistência ao cliente da Sony ([http:// www.support-nwwalkman.com] para o modelo europeu, [http://www.sony.com/ walkmansupport] para os modelos dos EUA e Canadá, [http:// www.css.ap.sony.com/] para os outros modelos).

#### Requisitos do sistema

• **SO**: Windows XP Media Center Edition 2004

Windows XP Media Center Edition Windows XP Professional Windows XP Home Edition Windows 2000 Professional Windows Millennium Edition Windows 98 Second Edition

(O software MP3 File Manager (Gestor de ficheiros MP3) não suporta o SO de chinês simplificado do Windows 98 Second Edition e do Windows Millennium Edition.)

- CPU: Pentium II 400MHz ou superior
- RAM: 64MB ou superior
- HDD: 5MB ou superior
- **Visor**: a cores de 16 bits ou superior, 800 × 600 pontos ou superior
- **Porta USB** (Suporta USB (Anteriormente chamada USB1.1))

#### Suporte de idioma

A capacidade de visualização de idiomas no MP3 File Manager (Gestor de ficheiros MP3) depende do SO instalado no seu PC. Para obter melhores resultados, verifique se o SO instalado é compatível com o idioma que pretende visualizar.

- Não garantimos que todos os idiomas sejam apresentados correctamente no MP3 File Manager (Gestor de ficheiros MP3).
- Podem não ser apresentados caracteres criados pelo utilizador ou alguns caracteres especiais.

### Transferir ficheiros áudio MP3 do computador para o Network Walkman

#### Ligue o Network Walkman ao computador.

Ligue o pequeno conector do cabo USB dedicado fornecido à tomada USB no Network Walkman e, em seguida, ligue o grande conector a uma porta USB do computador.

Aparece a indicação "CONNECT" (Ligar) no visor.



#### 2 Clique em [My Computer]-[removable disk:]\* ([O meu computador]-[disco amovível:]\*) no computador.

- \* [Network Walkman] nos sistemas operativos Windows XP Media Center Edition 2004/Windows XP Media Center Edition/Windows XP Professional/Windows XP Home Edition
- 3 Clique na pasta [Esys] para abrir no disco amovível.
- 4 Faça duplo clique em [MP3FileManager.exe] para iniciálo.
- 5 Arraste os ficheiros áudio MP3 que quer transferir para o Network Walkman e largue-os no ecrã do MP3 File Manager (Gestor de ficheiros MP3).

Também pode transferir ficheiros áudio com formato MP3 para o Network Walkman, arrastando a respectiva pasta.

| 📧 MP3 File Manager    | - DX    |
|-----------------------|---------|
| TITLE                 |         |
| Album 1               |         |
| 🖸 Track 1             |         |
| 🖸 Track 2             |         |
| Track 3               |         |
| Album 2               |         |
| 🖪 Track 1             |         |
| Track 2               |         |
| 🔝 Track 3             |         |
| C Album 3             |         |
| 🔝 Track 1             |         |
| 🔃 Track 2             |         |
| 😰 Track 3             |         |
|                       |         |
| Erase Erase A         | II Exit |
| 484.55 MB / 487.34 MB |         |

#### Notas

- Após a transferência, feche a tampa do compartimento para impedir a entrada de líquidos.
- Não desligue o cabo USB nem retire o Network Walkman quando o software MP3 File Manager (Gestor de ficheiros MP3) estiver a funcionar. Se o fizer, o aparelho pode não funcionar correctamente.
- O indicador ACCESS (Acesso) começa a piscar quando o Network Walkman tenta aceder ao computador.
- Não desligue o cabo USB nem retire o Network Walkman quando o indicador ACCESS (Acesso) estiver a piscar. Os dados que estão a ser transferidos podem ser apagados.
- Se utilizar o Windows 2000, instale o Service Pack 3 ou posterior.
- No Network Walkman, as informações do ID3 Tag têm prioridade. (ID3 Tag é um formato que adiciona títulos de músicas ou nomes de artistas, entre outras informações, a um ficheiro MP3. O Network Walkman suporta a versão 1.0/1.1/2.2/ 2.3/2.4.)
- Não garantimos a utilização do Network Walkman com um hub USB ou uma extensão USB. Ligue sempre o Network Walkman ao computador directamente através do cabo USB dedicado.
- Alguns dispositivos USB ligados ao computador podem interferir com o funcionamento correcto do Network Walkman.
- Os botões de controlo no Network Walkman estão todos desactivados enquanto estiver ligado a um computador.
- Pode visualizar os dados armazenados na memória flash incorporada, utilizando o Windows Explorer quando o Network Walkman estiver ligado ao computador.
- Os ficheiros áudio MP3 compatíveis com o software MP3 File Manager (Gestor de ficheiros MP3) têm uma velocidade de frequência de amostragem de 44,1 kHz, e uma velocidade de transmissão de 8 – 320 kbps.

Se apagar acidentalmente o software MP3 File Manager (Gestor de ficheiros MP3) devido a formatação, etc., pode obtê-lo novamente a partir do CD-ROM fornecido. Para tal, efectue os seguintes passos:

- 1 Ligue o Network Walkman ao computador com o cabo USB.
- **2** Introduza o CD-ROM fornecido no computador.
- **3** Abra o CD-ROM, seleccione a pasta [MP3FileManager] e abra-a com o Windows Explorer.
- 4 Para os modelos da Europa, dos EUA e Canadá: seleccione a pasta ([English], [French]\*) ([Inglês], [Francês]\*) e abra-a com o Windows Explorer.

Para os outros modelos: seleccione a pasta ([English], [Korean], [Simplified Chinese]) ([Inglés], [Coreano], [Chinês simplificado]) que corresponda ao sistema operativo do seu computador e abra-a com o Windows Explorer.

 5 Para os modelos da Europa, dos EUA e Canadá: faça duplo clique no ficheiro de instalação [MP3FileManager\_1.1\_Update\_ENU.exe], [MP3FileManager\_1.1\_Update\_FRA.exe]\*. A instalação é iniciada.
Siga as instruções do assistente de instalação.

Para os outros modelos: faça duplo clique no ficheiro de instalação [MP3FileManager\_1.1\_Update\_ENU.exe], [MP3FileManager\_1.1\_Update\_KOR.exe], [MP3FileManager\_1.1\_Update\_CHN.exe]. A instalação é iniciada.

- Siga as instruções do assistente de instalação.
- \* O menu Help (Ajuda) aparece em francês; o menu Operation (Operação) aparece em inglês.

(Também pode transferir o software MP3 File Manager (Gestor de ficheiros MP3) a partir do Web site de assistência ao cliente da Sony ([http://www.support-nwwalkman.com] para o modelo europeu, [http://www.sony.com/ walkmansupport] para os modelos dos EUA e Canadá, [http://www.css.ap.sony.com/] para os outros modelos).)

### Visualização do MP3 File Manager (Gestor de ficheiros MP3)



1 Lista de álbuns

Faça duplo clique nesta opção para ver a lista de faixas incluídas. Faça duplo clique novamente para ocultar a lista de faixas.

- Lista de faixas
- 3 Erase

Clique neste botão para apagar álbuns ou faixas seleccionadas.

#### 4 Erase All

Clique neste botão para apagar todos os álbuns ou faixas. 5 Exit

Clique neste botão para fechar o MP3 File Manager (Gestor de ficheiros MP3).

(6) Uma linha seleccionada aparece a azul Pode seleccionar vários álbuns ou faixas em simultâneo com as teclas CTRL ou Shift.

#### Nota

Os ficheiros áudio transferidos para a memória flash incorporada, utilizando o software SonicStage, não aparecem no ecrã do MP3 File Manager (Gestor de ficheiros MP3). Além disso, os ficheiros áudio transferidos para a memória flash incorporada, utilizando o software MP3 File Manager (Gestor de ficheiros MP3), não aparecem no ecrã do software SonicStage.

### Apagar ficheiros de áudio

Pode apagar um música armazenada por faixa ou álbum na memória flash incorporada utilizando o MP3 File Manager (Gestor de ficheiros MP3).

| 🗈 MP3 File Manager 📃 🗖 🗙 |
|--------------------------|
| TITLE                    |
| Album 1                  |
| Track 1                  |
| 😰 Track 2                |
| 😥 Track 3                |
| Fi Album 2               |
| Album 3                  |
|                          |
|                          |
|                          |
|                          |
|                          |
|                          |
|                          |
|                          |
|                          |
| Erase All Exit           |
| 484.55 MB / 487.34 MB    |

- Abra o MP3 File Manager (Gestor de ficheiros MP3).
- 2 Seleccione o título que pretende apagar.
- **3** Clique no botão <u>Frase</u> no ecrã.

### ີ່ ϔ Sugestão

Pode seleccionar vários álbuns ou faixas em simultâneo com as teclas CTRL ou Shift. No entanto, não pode seleccionar álbuns e faixas ao mesmo tempo.

### Ordenar ficheiros de áudio

Pode mover um música armazenada por faixa ou álbum na memória flash incorporada utilizando o MP3 File Manager (Gestor de ficheiros MP3).

| 🗈 MP3 File Manager 📃 🔍 |
|------------------------|
| TITLE                  |
| Ch Album 1             |
| Album 3                |
| Track 1                |
| 🖪 Track 2              |
| 🖸 Track 3              |
| Album 2                |
| 🖪 Track 1              |
| Track 2                |
| Track 3                |
|                        |
| Erase Erase All Exit   |
| 484.55 MB / 487.34 MB  |

Abra o MP3 File Manager (Gestor de ficheiros MP3).

2 Seleccione o título que pretende mover.

**3** Mova-o, arrastando e largando o título.